

BIRD WATCHERS CHECK LIST

AMAZON BIRDS
AT
INKATERRA
TAMBOPATA- PERÚ



Conioptilon mcilhennyi
Black Faced Cotinga
Cotinga de Cara Negra

ABUNDANCIA DE AVES EN EL ALBERGUE INKATERRA RESERVA AMAZÓNICA

En Inkaterra Reserva Amazónica es posible observar una gran diversidad de aves debido a las investigaciones y al trabajo realizado por especialistas desde sus inicios en el año 1975, tales como:

- Los investigadores de Inkaterra Asociación y el aporte de reconocidos especialistas que han favorecido la regeneración del bosque por medio de la proliferación de árboles que producen frutos comestibles preferidos por las aves de la selva lluviosa tropical;
- El sistema de comederos para aves, que consiste en colocar frutas en lugares específicos del albergue para que las aves puedan encontrar una alternativa de alimento;
- El monitoreo constante de las aves que facilita el manejo de información actualizada;
- El manejo de excursiones que permite la exploración de diferentes habitats en la zona como en el Canopy y la Caminata Anaconda, donde es posible acceder al avistamiento de aves en la copa de los árboles y en medio de un pantano rodeado de palmeras;
- La construcción de las cabañas de Inkaterra Reserva Amazónica que han sido diseñadas con el estilo de culturas amazónicas para minimizar el impacto en el entorno. Este diseño integrado con el medio ambiente permite el acceso a numerosas especies de aves, brindando a los viajeros una sensación de armonía con la naturaleza; y,
- El tiempo dedicado al trabajo relacionado con las aves y su entorno. El personal de Inkaterra se encuentra entrenado para no alterar la vida cotidiana de las aves, así como recibir a ornitólogos y especialistas que han identificado 420 especies de aves en el albergue, ubicado frente a la Reserva Nacional de Tambopata.

THE ABUNDANCE OF BIRDS AT INKATERRA RESERVA AMAZONICA REFUGE

At Inkaterra Reserva Amazonica, a great diversity of birds may be observed thanks to research and work carried out by specialists since the refuge began in 1975, such as:

- The contributions of Inkaterra Association researchers and recognized experts, who encouraged the preservation and renewal of the surrounding environment with a proliferation of trees which produce edible fruits preferred by the birds of the tropical rainforest;
- A system of feeding by placing fruits in specific places within the refuge, so birds will discover this alternative;
- Constantly monitoring birds, and maintaining up-to-date information;
- Offering activities and excursions which explore the region's various habitats, such as the Inkaterra Canopy and the Anaconda Trail, where birds can be encountered and observed in the treetops or in the middle of a marsh surrounded by palms;
- Designing and building the Inkaterra Reserva Amazonica cabañas in the native style, for minimal environmental impact. This design integrates with the rainforest to attract numerous species of birds, offering travelers an experience in harmony with nature;
- Time spent by Inkaterra staff, trained not to alter the surroundings nor interfere with the daily lives of the birds, while hosting ornithologists and experts who have been able to identify 420 species of birds in the refuge, located within the Tambopata National Reserve.

BIRD WATCHERS CHECK LIST

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
TINAMIDAE										
	<i>Tinamus tao</i>	Gray Tinamou	Perdiz Griz	C	—	—	○	○	○	○
1	<i>Tinamus major</i>	Great Tinamou	Perdiz Grande	FC	—	—	○	○	○	○
2	<i>Tinamus guttatus</i>	White-throated Tinamou	Perdiz de Garganta Blanca	U	—	—	○	○	○	○
3	<i>Crypturellus cinereus</i>	Cinereous Tinamou	Perdiz Cinerea	C	—	—	○	○	○	○
4	<i>Crypturellus soui</i>	Little Tinamou	Perdiz Chica	R	—	—	○	○	○	○
5	<i>Crypturellus undulatus</i>	Undulated Tinamou	Perdiz Ondulada	C	—	—	○	○	○	○
6	<i>Crypturellus strigulosus</i>	Brazilian Tinamou	Perdiz Brasileña	R	—	—	○	○	○	○
7	<i>Crypturellus atrocapillus</i>	Black-capped Tinamou	Perdiz de Gorro Negro	R	—	—	○	○	○	○
8	<i>Crypturellus variegatus</i>	Variegated Tinamou	Perdiz Abigarrada	R	—	—	○	○	○	○
9	<i>Crypturellus bartletti</i>	Bartlett's Tinamou	Perdiz de Bartlett	R	—	—	○	○	○	○
ANHIMIDAE										
11	<i>Anhima cornuta</i>	Horned Screamer	Gritador Unicornio	C	—	—	○	○	○	○
ANATIDAE										
DUCKS & GEESE										
12	<i>Dendrocygna viduata</i>	White-faced Whistling-Duck	Pato-Silbón de Cara Blanca	R	—	—	○	○	○	○
13	<i>Dendrocygna autumnalis</i>	Black-bellied Whistling-Duck	Pato-Silbón de Vientre Negro	R	—	—	○	○	○	○
14	<i>Oreoscoptes jubatus</i>	Orinoco Goose	Ganso del Orinoco	U	—	—	○	○	○	○
15	<i>Cairina moschata</i>	Muscovy Duck	Pato Criollo	U	—	—	○	○	○	○
16	<i>Amazonetta brasiliensis</i>	Brazilian Teal	Pato Brasileño	C	—	—	○	○	○	○
CRACIDAE										
GUANS & CHACHALACAS										
17	<i>Penelope jacquacu</i>	Spix's Guan	Pava de Spix	C	—	—	○	○	○	○
18	<i>Pipile cumanensis</i>	Blue-throated Piping-Guan	Pava de Garganta Azul	C	—	—	○	○	○	○
19	<i>Ortalis guttata</i>	Chachalaca	Chachalaca Jaspeada	C	—	—	○	○	○	○
ODONTOPHORIDAE										
WOODQUAILS										
20	<i>Odontophorus stellatus</i>	Starred Wood-Quail	Codorniz Estrellada	R	—	—	○	○	○	○
PODICIPEDIDAE										
GREBES										
21	<i>Tachybaptus dominicus</i>	Least Grebe	Zambullidor Menor	R	—	—	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
CICONIIDAE										
STORKS										
22	<i>Jabiru mycteria</i>	Jabiru	Jabiru	U	—	—	○	○	○	○
23	<i>Mycteria americana</i>	Wood stork	Cigüeña Gabán	U	—	—	○	○	○	○
PHALACROCORACIDAE										
CORMORANTS										
24	<i>Phalacrocorax brasilianus</i>	Neotropic Cormorant	Cormoran Neotropical	FC	—	—	○	○	○	○
ANHINGIDAE										
ANHINGA										
25	<i>Anhinga anhinga</i>	Anhinga	Anhinga Americana	FC	—	—	○	○	○	○
ARDEIDAE										
HERONS & EGRETS										
26	<i>Tigrisoma lineatum</i>	Rufescent Tiger-heron	Garza-Tigre Colorada	C	—	—	○	○	○	○
27	<i>Agamia agami</i>	Agami Heron	Garza de Pecho Castaño	U	—	—	○	○	○	○
28	<i>Zebilus undulatus</i>	Zig-zag Heron	Garza Zebra	R	—	—	○	○	○	○
29	<i>Butorides striata</i>	Striated Heron	Garcita Estriada	FC	—	—	○	○	○	○
30	<i>Bubulcus ibis</i>	Cattle Egret	Garcita Bueyera	C	—	—	○	○	○	○
31	<i>Ardea cocoi</i>	Cocoi Heron	Garza Cuca	FC	—	—	○	○	○	○
32	<i>Ardea alba</i>	Great Egret	Garza Grande	FC	—	—	○	○	○	○
33	<i>Ptilerodius pileatus</i>	Capped Heron	Garza Pileada	U	—	—	○	○	○	○
34	<i>Egretta thula</i>	Snowy Egret	Garcita Blanca	FC	—	—	○	○	○	○
35	<i>Egretta caerulea</i>	Little-blue Heron	Garcita Azul	R	—	—	○	○	○	○
THRESKIORNITHIDAE										
IBIS & SPOONBILL										
36	<i>Mesembrinibis cayennensis</i>	Green Ibis	Ibis Verde	C	—	—	○	○	○	○
37	<i>Platalea ajaja</i>	Roseate Spoonbill	Espátula Rosada	U	—	—	○	○	○	○
CATHARTIDAE										
VULTURES										
38	<i>Cathartes aura</i>	Turkey Vulture	Gallinazo de Cabeza Roja	FC	—	—	○	○	○	○
39	<i>Cathartes burrovianus</i>	Lesser yellow-headed Vulture	Gallinazo de Cabeza Amarilla Menor	R	—	—	○	○	○	○
40	<i>Cathartes melambrotus</i>	Greater Yellow-headed Vulture	Gallinazo de Cabeza Amarilla Mayor	FC	—	—	○	○	○	○
41	<i>Coragyps atratus</i>	Black Vulture	Gallinazo de Cabeza Negra	FC	—	—	○	○	○	○
42	<i>Sarcoramphus papa</i>	King Vulture	Gallinazo Rey	U	—	—	○	○	○	○
PANDIONIDAE										
OSPREY										
43	<i>Pandion haliaetus</i>	Osprey	AGUILA PESCADORA	C	—	—	○	○	○	○
ACCIPITRIDAE										
HAWKS & EAGLES										
44	<i>Elanus leucurus</i>	White-tailed Kite	AGUILAS Y GAVILANES	R	—	—	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
45	<i>Chondrohierax uncinatus</i>	Hook-billed Kite	Elanio de Pico Ganchudo	U			○	○	○	○
46	<i>Leptodon cayanensis</i>	Gray-headed Kite	Elanio de Cabeza Gris	C			○	○	○	○
47	<i>Elanoides forficatus</i>	Swallow-tailed Kite	Elanio Tijereta	U			○	○	○	○
48	<i>Morphnus guianensis</i>	Crested Eagle	Aguila Crestada	R			○	○	○	○
49	<i>Harpia harpyja</i>	Harpie Eagle	Aguila Harpia	R			○	○	○	○
50	<i>Spizaetus melanoleucus</i>	Black and White Hawk-Eagle	Aguila Blanca y Negra	R			○	○	○	○
51	<i>Spizaetus ornatus</i>	Ornate Hawk-Eagle	Aguila Penachuda	U			○	○	○	○
52	<i>Busarellus nigricollis</i>	Black-collared Hawk	Gavilán de Ciénaga	U			○	○	○	○
53	<i>Rostrhamus sociabilis</i>	Snail Kite	Elanio Caracolero	C			○	○	○	○
54	<i>Helicolestes hamatus</i>	Slender-billed Kite	Elanio de Pico Delgado	C			○	○	○	○
55	<i>Harpagus bidentatus</i>	Double-toothed Kite	Elanio Bidentado	C			○	○	○	○
56	<i>Ictinia mississippiensis</i>	Mississippi Kite	Elanio del Mississippi	R			○	○	○	○
57	<i>Ictinia plumbea</i>	Plumbeous Kite	Elanio Plomizo	C			○	○	○	○
58	<i>Accipiter superciliosus</i>	Tiny Hawk	Gavilán Enano	C			○	○	○	○
59	<i>Accipiter bicolor</i>	Bicolored Hawk	Gavilán Bicolor	R			○	○	○	○
60	<i>Geranospiza caerulescens</i>	Crane Hawk	Gavilán Zancón	C			○	○	○	○
61	<i>Buteogallus schistaceus</i>	Slate-colored Hawk	Gavilán Pizarroso	C			○	○	○	○
62	<i>Buteogallus urubitinga</i>	Great-black Hawk	Gavilán Negro	C			○	○	○	○
63	<i>Rupornis magnirostris</i>	Roadside Hawk	Aguilucho Caminero	FC			○	○	○	○
64	<i>Buteo nitidus</i>	Gray-lined Hawk	Gavilán Gris Lineado	R			○	○	○	○
65	<i>Buteo platypterus</i>	Broad-winged Hawk	Aguilucho de Ala Ancha	R			○	○	○	○
66	<i>Buteo brachyurus</i>	Short-tailed Hawk	Aguilucho de Cola Corta	R			○	○	○	○
67	<i>Buteo albonotatus</i>	Zone-tailed Hawk	Aguilucho de Cola Fajeadá	R						
ARAMIDAE										
68	<i>Aramus guarana</i>	LIMPKIN	CARRAO	C			○	○	○	○
TRUMPETERS										
69	<i>Psophia leucoptera</i>	Pale-Winged Trumpeter	Trompetero de Ala Blanca	R			○	○	○	○
RALLIDAE										
70	<i>Aramides cajaneus</i>	RAILS, GALLINULES & ALLIES	RASCONES Y POLLAS DE AGUA	FC			○	○	○	○
71	<i>Porphyrio martinica</i>	Gray-necked Wood-rail	Rascón Montés de Cuello Gris	R			○	○	○	○
72	<i>Porphyrio flavirostris</i>	Purple Gallinule	Polla de Agua Morada	R			○	○	○	○
		Azure Gallinule	Polla de Agua Azulada	R			○	○	○	○
HELIORNITHIDAE										
73	<i>Heliornis fulica</i>	SUNGREBE	AVE DE SOL AMERICANA	C			○	○	○	○
		Sungrebe	Ave de Sol Americana	C						

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
	EURYPYGIDAE	SUNBITTERN	TIGANA							
74	<i>Eurypyga helias</i>	Sunbittern	Tigana	R			○	○	○	○
CHARADRIIDAE										
	LAPWINGS & PLOVERS	AVEFRÍAS Y CHORLOS								
75	<i>Pluvialis dominica</i>	American Golden-Plover	Chorlo Dorado Americano	R			○	○	○	○
76	<i>Vanellus cayanus</i>	Pied Lapwing	Avefría Pinta	C			○	○	○	○
77	<i>Vanellus chilensis</i>	Southern Lapwing	Avefría Tero	C			○	○	○	○
78	<i>Charadrius vociferus</i>	Killdeer	Chorlo Gritón	R			○	○	○	○
79	<i>Charadrius collaris</i>	Collared Plover	Chorlo Acollarado	C			○	○	○	○
SCOLOPACIDAE										
	SANDPIPERS & PHALAROPE	PLAYEROS Y FARALOPO								
80	<i>Bartramia longicauda</i>	Upland Sandpiper	Playero Batitú	R			○	○	○	○
81	<i>Calidris melanotos</i>	Pectoral Sandpiper	Playero Pectoral	R			○	○	○	○
82	<i>Tryngites subruficollis</i>	Buff-breasted Sandpiper	Playero Acanelado	R			○	○	○	○
83	<i>Phalaropus tricolor</i>	Wilson's Phalarope	Faralopo Tricolor	R			○	○	○	○
84	<i>Actitis macularius</i>	Spotted Sandpiper	Playero Coleador	FC			○	○	○	○
85	<i>Tringa melanoleuca</i>	Greater Yellowlegs	Playero Pata Amarilla Mayor	U			○	○	○	○
86	<i>Tringa flavipes</i>	Lesser Yellowlegs	Playero Pata Amarilla Menor	U			○	○	○	○
87	<i>Tringa solitaria</i>	Solitary Sandpiper	Playero Solitario	C			○	○	○	○
JACANIDAE										
88	<i>Jacana jacana</i>	JACANA	GALLITO DE AGUA	FC			○	○	○	○
		Wattled Jacana	Gallito de Agua de Frente Roja	FC						
LARIDAE										
	TERNES	GAVIOTINES								
89	<i>Sternula superciliaris</i>	Yellow-billed Tern	Gaviotín de Pico Amarillo	FC			○	○	○	○
90	<i>Phaetusa simplex</i>	Large-billed Tern	Gaviotín de Pico Grande	FC			○	○	○	○
RHYNCHOPIDAE										
91	<i>Rhynchops niger</i>	SKIMMER	RAYADOR	C			○	○	○	○
		Black Skimmer	Rayador Negro	C						
COLUMBIDAE										
	DOVES & PIGEONS	PALOMAS								
92	<i>Patagioenas speciosa</i>	Scaled Pigeon	Paloma Escamosa	C			○	○	○	○
93	<i>Patagioenas cayennensis</i>	Pale-Vented Pigeon	Paloma Colorada	C			○	○	○	○
94	<i>Patagioenas plumbea</i>	Plumbeous Pigeon	Paloma Plomiza	C			○	○	○	○
95	<i>Patagioenas subvinacea</i>	Ruddy Pigeon	Paloma Rojiza	C			○	○	○	○
96	<i>Geotrygon montana</i>	Ruddy Quail-Dove	Paloma-Perdiz Rojiza	R			○	○	○	○
97	<i>Leptotila rufaxilla</i>	Gray-fronted Dove	Paloma de Frente Gris	C			○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
98	<i>Columbina talpacoti</i>	Ruddy Ground-Dove	Tortolita Rojiza	C	—	—	○	○	○	○
99	<i>Columbina picui</i>	Picui Ground-Dove	Tortolita Picui	R	—	—	○	○	○	○
OPISTHOCOMIDAE		HOATZIN	HOAZIN							
100	<i>Opisthocomus hoazin</i>	Hoatzin	Hoazin	FC	—	—	○	○	○	○
CUCULIDAE		CUCKOOS & ANIS	CUCOS Y GARRAPATEROS							
101	<i>Coccyua minuta</i>	Little Cuckoo	Cuco Menudo	R	—	—	○	○	○	○
102	<i>Piaya cayana</i>	Squirrel Cuckoo	Cuco Ardilla	FC	—	—	○	○	○	○
103	<i>Piaya melanogaster</i>	Black-bellied Cuckoo	Cuco de Vientre Negro	R	—	—	○	○	○	○
104	<i>Coccyzus melacoryphus</i>	Dark-billed Cuckoo	Cuelillo de Pico Oscuro	R	—	—	○	○	○	○
105	<i>Coccyzus erithrophthalmus</i>	Black-billed Cuckoo	Cuelillo de Pico Negro	R	—	—	○	○	○	○
106	<i>Crotaphaga major</i>	Greater Ani	Garrapatero Grande	FC	—	—	○	○	○	○
107	<i>Crotaphaga ani</i>	Smooth-billed Ani	Garrapatero de Pico Liso	FC	—	—	○	○	○	○
108	<i>Dromococcyx phasianellus</i>	Pheasant Cuckoo	Cuco Faisán	R	—	—	○	○	○	○
109	<i>Neomorphus geoffroyi</i>	Rufous-vented Ground-Cuckoo	Cuco-Terrestre de Vientre Rufo	R	—	—	○	○	○	○
STRIGIFORMES		OWLS	BUJOS Y LECHUZAS							
110	<i>Tyto alba</i>	Barn Owl	Lechuza de Campanario	R	—	—	○	○	○	○
111	<i>Megascops choliba</i>	Tropical Screech-Owl	Lechuza Tropical	C	—	—	○	○	○	○
112	<i>Megascops watsonii</i>	Tawny-bellied Screech-Owl	Lechuza de Vientre Leonado	C	—	—	○	○	○	○
113	<i>Lophostrix cristata</i>	Crested Owl	Búho Penachudo	C	—	—	○	○	○	○
114	<i>Pulsatrix perspicillata</i>	Spectacled Owl	Búho de Anteojos	C	—	—	○	○	○	○
115	<i>Ciccaba virgata</i>	Mottled Owl	Búho Café	R	—	—	○	○	○	○
116	<i>Glaucidium hardyi</i>	Amazonian Pygmy-Owl	Lechucita Amazónica	C	—	—	○	○	○	○
117	<i>Glaucidium brasilianum</i>	Ferruginous Pygmy-Owl	Lechucita Ferruginosa	C	—	—	○	○	○	○
118	<i>Athene cunicularia</i>	Burrowing Owl	Lechuza Terrestre	C	—	—	○	○	○	○
119	<i>Asio clamator</i>	Striped Owl	Buho Listado	R	—	—	○	○	○	○
CAPRIMULGIFORMES		POTOOS, NIGHTJARS & ALLIES	NICTIBIOS, CHOTACABRAS Y SIMILARES							
120	<i>Nyctibius grandis</i>	Great Potoo	Nictibio Grande	U	—	—	○	○	○	○
121	<i>Nyctibius aethereus</i>	Long Tailed Potoo	Nictibio de Cola Larga	R	—	—	○	○	○	○
122	<i>Nyctibius griseus</i>	Common Potoo	Nictibio Común	U	—	—	○	○	○	○
123	<i>Chordeiles rupestris</i>	Sand-colored Nighthawk	Chotacabras Arenisco	U	—	—	○	○	○	○
124	<i>Lurocalis semitorquatus</i>	Short-tailed Nighthawk	Chotacabras de Cola Corta	R	—	—	○	○	○	○
125	<i>Nyctidromus albigollis</i>	Common Pauraque	Chotacabras Común	C	—	—	○	○	○	○
126	<i>Hydropsalis climacocerca</i>	Ladder-tailed Nightjar	Chotacabras de Cola Escalera	C	—	—	○	○	○	○
127	<i>Hydropsalis torquata</i>	Scissor-tailed Nightjar	Chotacabras de Cola Tijereta	R	—	—	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
128	<i>Nyctiphrynus ocellatus</i>	Ocellated Poorwill	Chotacabras Ocelado	R	—	—	○	○	○	○
129	<i>Antrastomus sericocaudatus</i>	Silky-tailed Nightjar	Chotacabras Cola de Seda	R	—	—	○	○	○	○
APODIDAE		SWIFTS	VENCEJOS							
130	<i>Streptoprocne zonaris</i>	White-collared Swift	Vencejo de Collar Blanco	C	—	—	○	○	○	○
131	<i>Chaetura cinereiventris</i>	Gray-rumped Swift	Vencejo de Lomo Gris	R	—	—	○	○	○	○
132	<i>Chaetura egregia</i>	Pale-rumped Swift	Vencejo de Lomo Pálido	R	—	—	○	○	○	○
133	<i>Chaetura pelagica</i>	Chimney Swift	Vencejo de Chimenea	C	—	—	○	○	○	○
134	<i>Chaetura viridipennis</i>	Amazonian Swift	Vencejo Amazónico	R	—	—	○	○	○	○
135	<i>Chaetura brachyura</i>	Short-tailed Swift	Vencejo de Cola Corta	C	—	—	○	○	○	○
136	<i>Tachornis squamata</i>	Fork-tailed Palm-swift	Vencejo Tijereta de Palmeras	FC	—	—	○	○	○	○
137	<i>Panyptila cayennensis</i>	Lesser Swallow-tailed Swift	Vencejo Tijereta Menor	C	—	—	○	○	○	○
TROCHILIDAE		HUMMINGBIRDS	COLIBRIES							
138	<i>Florisuga mellivora</i>	White-necked Jacobin	Colibri de Nuca Blanca	FC	—	—	○	○	○	○
139	<i>Glaucis hirsutus</i>	Rufous-breasted Hermit	Ermitaño de Pecho Canela	U	—	—	○	○	○	○
140	<i>Threnetes leucurus</i>	Pale-tailed Barbtroop	Ermitaño de Cola Pálida	U	—	—	○	○	○	○
141	<i>Phaethornis ruber</i>	Reddish Hermit	Ermitaño Rojizo	C	—	—	○	○	○	○
142	<i>Phaethornis hispidus</i>	White-bearded Hermit	Ermitaño de Barba Blanca	C	—	—	○	○	○	○
143	<i>Phaethornis philippii</i>	Middle-billed Hermit	Ermitaño Pico de Aguja	U	—	—	○	○	○	○
144	<i>Phaethornis superciliosus</i>	Long-tailed Hermit	Ermitaño de Cola Larga	U	—	—	○	○	○	○
145	<i>Anthracothorax nigricollis</i>	Black-throated Mango	Mango de Garganta Negra	U	—	—	○	○	○	○
146	<i>Discosura langsdorffi</i>	Black-bellied Thorntail	Cola-cerda de Vientre Negro	R	—	—	○	○	○	○
147	<i>Lophornis chalybeus</i>	Festive Coquette	Coqueta Verde	U	—	—	○	○	○	○
148	<i>Heliodoxa aurescens</i>	Goulds Jewelfront	Brillante de Pecho Castaño	U	—	—	○	○	○	○
149	<i>Heliomaster longirostris</i>	Long billed Starthroat	Colibri de Pico Largo	U	—	—	○	○	○	○
150	<i>Calliphlox amethystina</i>	Amethyst Woodstar	Estrellita Amatista	U	—	—	○	○	○	○
151	<i>Chlorostilbon mellisugus</i>	Blue-tailed Emerald	Esmeralda de Cola Azul	U	—	—	○	○	○	○
152	<i>Campylopterus largipennis</i>	Gray-breasted Sabrewing	Ala-de-Sable de Pecho Gris	R	—	—	○	○	○	○
153	<i>Thalurania furcata</i>	Fork-tailed Woodnymph	Ninfa de Cola Horquillada	C	—	—	○	○	○	○
154	<i>Amazilia lactea</i>	Sapphire-spangled Emerald	Colibri de Pecho Zafiro	U	—	—	○	○	○	○
155	<i>Chrysornis oenone</i>	Golden-tailed Sapphire	Zafiro de Cola Dorada	R	—	—	○	○	○	○
156	<i>Hylocharis cyanus</i>	White-chinned Sapphire	Zafiro de Barbilla Blanca	U	—	—	○	○	○	○
TROGONIDAE		QUETZALS & TROGONS	QUETZAL Y TROGONES							
157	<i>Pharomachrus pavoninus</i>	Pavonine Quetzal	Quetzal Pavonino	R	—	—	○	○	○	○
158	<i>Trogon melanurus</i>	Black-tailed Trogon	Trogón de Cola Negra	FC	—	—	○	○	○	○
159	<i>Trogon viridis</i>	Green-backed Trogon	Trogón de Dorso Verde	C	—	—	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
160	<i>Trogon ramonianus</i>	Amazonian Trogon	Trogón Amazónico	C	—	—	○	○	○	○
161	<i>Trogon curucui</i>	Blue-crowned Trogon	Trogón de Corona Azul	C	—	—	○	○	○	○
162	<i>Trogon collaris</i>	Collared Trogon	Trogón Acollarado	C	—	—	○	○	○	○
ALCEDINIDAE		KINGFISHERS	MARTIN PESCADORES							
163	<i>Megaceryle torquata</i>	Ringed Kingfisher	Martin Pescador Grande	C	—	—	○	○	○	○
164	<i>Chloroceryle amazona</i>	Amazon Kingfisher	Martin Pescador Amazónico	C	—	—	○	○	○	○
165	<i>Chloroceryle americana</i>	Green Kingfisher	Martin Pescador Verde	C	—	—	○	○	○	○
166	<i>Chloroceryle inda</i>	Green-and-Rufous Kingfisher	Martin Pescador Verde y Rufo	C	—	—	○	○	○	○
167	<i>Chloroceryle aenea</i>	American Pygmy Kingfisher	Martin Pescador Pigmeo	C	—	—	○	○	○	○
MOMOTIDAE		MOTMOTS	RELOJEROS							
168	<i>Electron platyrhynchum</i>	Broad-billed Motmot	Relojero de Pico Ancho	C	—	—	○	○	○	○
169	<i>Baryphthengus martii</i>	Rufous Motmot	Relojero Rufo	C	—	—	○	○	○	○
170	<i>Momotus momota</i>	Amazonian Motmot	Relojero Amazónico	C	—	—	○	○	○	○
GALBULIDAE		JACAMARS	JACAMAR							
171	<i>Galbalcyrrynchus purusianus</i>	Purus Jacamar	Jacamar Castaño	U	—	—	○	○	○	○
172	<i>Brachygalba albogularis</i>	White-throated Jacamar	Jacamar de Garganta Blanca	C	—	—	○	○	○	○
173	<i>Galbula cyanescens</i>	Bluish-fronted Jacamar	Jacamar de Frente Azulada	C	—	—	○	○	○	○
174	<i>Galbula dea</i>	Paradise Jacamar	Jacamar del Paraíso	R	—	—	○	○	○	○
175	<i>Jacamerops aureus</i>	Great Jacamar	Jacamar Grande	R	—	—	○	○	○	○
BUCCONIDAE		PUFFBIRDS, NUNBIRDS & ALLIES	BUCOS, MONJAS Y SIMILARES							
176	<i>Notharchus hyperrhynchus</i>	White-necked Puffbird	Buco de Cuello Blanco	U	—	—	○	○	○	○
177	<i>Notharchus ordii</i>	Brown-banded Puffbird	Buco Pardo Bandeado	R	—	—	○	○	○	○
178	<i>Notharchus tectus</i>	Pied Puffbird	Buco Pinto	R	—	—	○	○	○	○
179	<i>Bucco macrorhynchus</i>	Chestnut-capped Puffbird	Buco de Gorro Castaño	U	—	—	○	○	○	○
180	<i>Bucco capensis</i>	Collared Puffbird	Buco Acollarado	R	—	—	○	○	○	○
181	<i>Nystalus obamae</i>	Western Striolated-Puffbird	Buco Estriolado Occidental	C	—	—	○	○	○	○
182	<i>Malacoptila semicincta</i>	Semicollared Puffbird	Buco Semiacollarado	R	—	—	○	○	○	○
183	<i>Nonnulla sclateri</i>	Fulvous-chinned Nunlet	Monjita de Barbilla Leonada	R	—	—	○	○	○	○
184	<i>Nonnulla ruficapilla</i>	Rufous-capped Nunlet	Monjita de Gorro Rufo	R	—	—	○	○	○	○
185	<i>Monasa nigrifrons</i>	Black-fronted Nunbird	Monjita de Frente Negra	FC	—	—	○	○	○	○
186	<i>Monasa morphoeus</i>	White-fronted Nunbird	Monjita de Frente Blanca	U	—	—	○	○	○	○
187	<i>Monasa flavirostris</i>	Yellow-billed Nunbird	Monjita de Pico Amarillo	R	—	—	○	○	○	○
188	<i>Chelidoptera tenebrosa</i>	Swallow-wing	Buco Golondrina	C	—	—	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
CAPITONIDAE		BARBETS	BARBUDOS							
189	<i>Capito auratus</i>	Gilded Barbet	Barbudo Brilloso	C	—	—	○	○	○	○
190	<i>Eubucco richardsoni</i>	Lemon-throated Barbet	Barbudo de Garganta Limón	U	—	—	○	○	○	○
191	<i>Eubucco tucinkae</i>	Scarlet-hooded Barbet	Barbudo de Capucha Escarlata	R	—	—	○	○	○	○
RAMPHASTIDAE		TOUCANS & ALLIES	TUCANES Y SIMILARES							
192	<i>Ramphastos tucanus</i>	White-throated Toucan	Tucán de Garganta Blanca	FC	—	—	○	○	○	○
193	<i>Ramphastos vitellinus</i>	Channel-billed Toucan	Tucán de Pico Acanalado	U	—	—	○	○	○	○
194	<i>Selenidera reinwardtii</i>	Golden-collared Toucanet	Tucancillo de Collar Dorado	R	—	—	○	○	○	○
195	<i>Pteroglossus inscriptus</i>	Lettered Aracari	Arasari Letreado	R	—	—	○	○	○	○
196	<i>Pteroglossus castanotis</i>	Chestnut-eared Aracari	Arasari de Oreja Castaña	C	—	—	○	○	○	○
197	<i>Pteroglossus azara</i>	Ivory-billed Aracari	Arasari de Pico Marfil	C	—	—	○	○	○	○
198	<i>Pteroglossus beauharnaesii</i>	Curly-crested Araçari	Arasari Encrespado	FC	—	—	○	○	○	○
PICIDAE		WOODPECKERS & ALLIES	CARPINTEROS Y SIMILARES							
199	<i>Picumnus aurifrons</i>	Bar-breasted Piculet	Carpintero de Pecho Barrado	U	—	—	○	○	○	○
200	<i>Picumnus rufiventris</i>	Rufous-breasted Piculet	Carpintero de Pecho Rufo	U	—	—	○	○	○	○
201	<i>Melanerpes cruentatus</i>	Yellow-tufted Woodpecker	Carpintero de Penacho Amarillo	FC	—	—	○	○	○	○
202	<i>Veniliornis passerinus</i>	Little Woodpecker	Carpintero Chico	C	—	—	○	○	○	○
203	<i>Veniliornis affinis</i>	Red-stained Woodpecker	Carpintero Teñido de Rojo	C	—	—	○	○	○	○
204	<i>Piculus leucolaemus</i>	White-throated Woodpecker	Carpintero de Garganta Blanca	C	—	—	○	○	○	○
205	<i>Piculus chrysochloros</i>	Golden-green Woodpecker	Carpintero Verde y Dorado	C	—	—	○	○	○	○
206	<i>Colaptes punctigula</i>	Spot-breasted Woodpecker	Carpintero de Pecho Punteado	R	—	—	○	○	○	○
207	<i>Celeus grammicus</i>	Scale-breasted Woodpecker	Carpintero de Pecho Escamoso	U	—	—	○	○	○	○
208	<i>Celeus elegans</i>	Chestnut Woodpecker	Carpintero Castaño	U	—	—	○	○	○	○
209	<i>Celeus flavus</i>	Cream-colored Woodpecker	Carpintero Crema	U	—	—	○	○	○	○
210	<i>Celeus spectabilis</i>	Rufous-headed Woodpecker	Carpintero de Cabeza Rufa	R	—	—	○	○	○	○
211	<i>Celeus torquatus</i>	Ringed Woodpecker	Carpintero Anillado	C	—	—	○	○	○	○
212	<i>Dryocopus lineatus</i>	Lineated Woodpecker	Carpintero Lineado	C	—	—	○	○	○	○
213	<i>Campephilus rubricollis</i>	Red-necked Woodpecker	Carpintero de Cuello Rojo	C	—	—	○	○	○	○
214	<i>Campephilus melanoleucos</i>	Crimson-crested Woodpecker	Carpintero de Cresta Roja	C	—	—	○	○	○	○
FALCONIDAE		FALCONS & CARACARAS	HALCONES Y CARACARAS							
215	<i>Herpetotheres cachinnans</i>	Laughing Falcon	Halcón Reidor	C	—	—	○	○	○	○
216	<i>Micrastur ruficollis</i>	Barred Forest-Falcon	Halcón-Montés Barrado	R	—	—	○	○	○	○
217	<i>Micrastur gilvicollis</i>	Lined Forest-Falcon	Halcón-Montés de Ojo Blanco	R	—	—	○	○	○	○
218	<i>Micrastur mirandollei</i>	Slaty-backed Forest-Falcon	Halcón-Montés de Dorso Gris	R	—	—	○	○	○	○
219	<i>Micrastur semitorquatus</i>	Collared Forest-Falcon	Halcón-Montés Acollarado	R	—	—	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
220	<i>Caracara plancus</i>	Southern Caracara	Caracara Carancho	R	—	—	○	○	○	○
221	<i>Ibycter americanus</i>	Red-throated Caracara	Caracara de Ventre Blanco	C	—	—	○	○	○	○
222	<i>Daptrius oter</i>	Black Caracara	Caracara Negro	C	—	—	○	○	○	○
223	<i>Milvago chimachima</i>	Yellow-headed Caracara	Caracara Chimachima	R	—	—	○	○	○	○
224	<i>Falco rufigularis</i>	Bat Falcon	Halcón Caza Murcielagos	C	—	—	○	○	○	○
225	<i>Falco deiroleucus</i>	Orange-breasted Falcon	Halcón de Pecho Naranja	R	—	—	○	○	○	○
226	<i>Falco peregrinus</i>	Peregrine Falcon	Halcón Peregrino	R	—	—	○	○	○	○
PSITTACIDAE										
MACAWS, PARROTS & ALLIES										
GUACAMAYOS, LOROS Y SIMILARES										
227	<i>Ara ararauna</i>	Blue and Yellow Macaw	Guacamayo Azul y Amarillo	FC	—	—	○	○	○	○
228	<i>Ara macao</i>	Scarlet Macaw	Guacamayo Escarlata	FC	—	—	○	○	○	○
229	<i>Ara chloropterus</i>	Red-and-Green Macaw	Guacamayo Rojo y Verde	U	—	—	○	○	○	○
230	<i>Ara severus</i>	Chestnut-fronted Macaw	Guacamayo de Frente Castaño	FC	—	—	○	○	○	○
231	<i>Orthopsittaca manilata</i>	Red-bellied Macaw	Guacamayo de Ventre Rojo	C	—	—	○	○	○	○
232	<i>Primolius couloni</i>	Blue-headed Macaw	Guacamayo de Cabeza Azul	R	—	—	○	○	○	○
233	<i>Diopsittaca nobilis</i>	Red-shouldered Macaw	Guacamayo Enano	R	—	—	○	○	○	○
234	<i>Psittacara leucophthalmus</i>	White-eyed Parakeet	Cotorra de Ojo Blanco	C	—	—	○	○	○	○
235	<i>Aratinga weddellii</i>	Dusky-headed Parakeet	Cotorra de Cabeza Oscura	C	—	—	○	○	○	○
236	<i>Pyrrhura roseifrons</i>	Rose-fronted Parakeet	Perico de Frente Rosada	R	—	—	○	○	○	○
237	<i>Pyrrhura rupicola</i>	Rock (black-capped) Parakeet	Perico de Gorro Negro	R	—	—	○	○	○	○
238	<i>Forpus modestus</i>	Dusky-billed Parrotlet	Periquito de Pico Oscuro	R	—	—	○	○	○	○
239	<i>Brotogeris sanctithomae</i>	Tui Parakeet	Perico Tui	R	—	—	○	○	○	○
240	<i>Brotogeris cyanopectera</i>	Cobalt-winged Parakeet	Perico de Ala Cobalto	C	—	—	○	○	○	○
241	<i>Touit huetii</i>	Scarlet-shouldered Parrotlet	Periquito de Ala Roja	R	—	—	○	○	○	○
242	<i>Pionites leucogaster</i>	White-bellied Parrot	Loro de Ventre Blanco	C	—	—	○	○	○	○
243	<i>Pyrilia barrabandi</i>	Orange-checked Parrot	Loro de Mejilla Naranja	R	—	—	○	○	○	○
244	<i>Pionus menstruus</i>	Blue-headed Parrot	Loro de Cabeza Azul	C	—	—	○	○	○	○
245	<i>Amazona ochrocephala</i>	Yellow-crowned Parrot	Loro de Corona Amarilla	C	—	—	○	○	○	○
246	<i>Amazona farinosa</i>	Mealy Parrot	Loro Harinoso	C	—	—	○	○	○	○
THAMNOPHILIDAE										
ANTBIRDS & ALLIES										
HORMIGUEROS Y SIMILARES										
247	<i>Cymbilaimus lineatus</i>	Fasciated Antshrike	Batará Lineado	U	—	—	○	○	○	○
248	<i>Cymbilaimus sanctaemariae</i>	Bamboo Antshrike	Batará del Bambú	U	—	—	○	○	○	○
249	<i>Frederickena unduliger</i>	Undulated Antshrike	Batará Ondulado	R	—	—	○	○	○	○
250	<i>Taraba major</i>	Great Antshrike	Batará Grande	C	—	—	○	○	○	○
251	<i>Thamnophilus doliatus</i>	Barred Antshrike	Batará Barrado	C	—	—	○	○	○	○
252	<i>Thamnophilus schistaceus</i>	Plain-winged Antshrike	Batará de Ala Llana	C	—	—	○	○	○	○
253	<i>Thamnophilus aethiops</i>	White-shouldered Antshrike	Batará de Hombro Blanco	R	—	—	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
254	<i>Thamnomanes ardesiacus</i>	Dusky-throated Antshrike	Batará de Garganta Oscura	C	—	—	○	○	○	○
255	<i>Thamnomanes schistogynus</i>	Bluish-slate Antshrike	Batará Azul-Acerado	U	—	—	○	○	○	○
256	<i>Iseria hauxwelli</i>	Plain-throated Antwren	Hormiguero de Garganta Llana	C	—	—	○	○	○	○
257	<i>Pygiptila stellaris</i>	Spot-winged Antshrike	Batará de Ala Moteada	U	—	—	○	○	○	○
258	<i>Epinecrophylla haematonota</i>	Stipple-throated Antwren	Hormiguero de Garganta Punteada	U	—	—	○	○	○	○
259	<i>Epinecrophylla ornata</i>	Ornate Antwren	Hormiguero Adornado	U	—	—	○	○	○	○
260	<i>Myrmotherula brachyura</i>	Pygmy antwren	Hormiguero Pigmeo	C	—	—	○	○	○	○
261	<i>Myrmotherula axillaris</i>	White-flanked Antwren	Hormiguero de Flancos Blancos	C	—	—	○	○	○	○
262	<i>Myrmotherula sclateri</i>	Sclater's Antwren	Hormiguero de Sclater	U	—	—	○	○	○	○
263	<i>Myrmotherula multistriata</i>	Amazonian-streaked Antwren	Hormiguero Rayado Amazónico	C	—	—	○	○	○	○
264	<i>Myrmotherula longipennis</i>	Long-winged Antwren	Hormiguero de Ala Larga	C	—	—	○	○	○	○
265	<i>Myrmotherula iheringi</i>	Ihering's Antwren	Hormiguero de Ihering	U	—	—	○	○	○	○
266	<i>Myrmotherula menetriesii</i>	Gray Antwren	Hormiguero Gris	C	—	—	○	○	○	○
267	<i>Dichrozona cincta</i>	Banded Antbird	Hormiguero Bandeado	R	—	—	○	○	○	○
268	<i>Microrhopias quixensis</i>	Dot-winged Antwren	Hormiguero de Ala Punteada	R	—	—	○	○	○	○
269	<i>Drymophila devillei</i>	Striated Antbird	Hormiguero Estriado	C	—	—	○	○	○	○
270	<i>Hypocnemis peruviana</i>	Peruvian Warbling-Antbird	Hormiguero Peruano	C	—	—	○	○	○	○
271	<i>Euchrepomis humeralis</i>	Chestnut-shouldered Antwren	Hormiguero de Hombro Castaño	R	—	—	○	○	○	○
272	<i>Cercomacra cinerascens</i>	Gray Antbird	Hormiguero Gris	C	—	—	○	○	○	○
273	<i>Cercomacroides nigrescens</i>	Blackish Antbird	Hormiguero Negruzco	R	—	—	○	○	○	○
274	<i>Cercomacroides serva</i>	Black Antbird	Hormiguero Negro	R	—	—	○	○	○	○
275	<i>Myrmoborus leucophrys</i>	White-browed Antbird	Hormiguero de Ceja Blanca	C	—	—	○	○	○	○
276	<i>Myrmoborus myotherinus</i>	Black-faced Antbird	Hormiguero de Cara Negra	C	—	—	○	○	○	○
277	<i>Hypocnemoides maculicauda</i>	Band-tailed Antbird	Hormiguero de Cola Bandeada	C	—	—	○	○	○	○
278	<i>Sclateria naevia</i>	Silvered Antbird	Hormiguero Plateado	C	—	—	○	○	○	○
279	<i>Percnostola lophotes</i>	White-lined Antbird	Hormiguero de Lineas Blancas	U	—	—	○	○	○	○
280	<i>Myrmelastes humaythae (H)</i>	Humaita Antbird	Hormiguero de Humaita	U	—	—	○	○	○	○
281	<i>Sciaphylax hemimelaena</i>	Chestnut-tailed Antbird	Hormiguero de Cola Castaño	C	—	—	○	○	○	○
282	<i>Myrmophylax atrothorax</i>	Black-throated Antbird	Hormiguero de Garganta Negra	C	—	—	○	○	○	○
283	<i>Akletos goeldii</i>	Goeldi's Antbird	Hormiguero de Goeldi	C	—	—	○	○	○	○
284	<i>Myrmelastes hyperythrus</i>	Plumbeous Antbird	Hormiguero Plomizo	C	—	—	○	○	○	○
285	<i>Gymnophis salvini</i>	White-throated Antbird	Hormiguero de Garganta Blanca	R	—	—	○	○	○	○
286	<i>Rhegmatorhina melanosticta</i>	Hairy crested Antbird	Hormiguero de Cresta Canosa	R	—	—	○	○	○	○
287	<i>Hylophylax naevius</i>	Spot-backed Antbird	Hormiguero de Dorso Moteado	R	—	—	○	○	○	○
288	<i>Willisornis poecilonotus</i>	Scale-backed Antbird	Hormiguero de Dorso Escamoso	R	—	—	○	○	○	○
289	<i>Phlegopsis nigromaculata</i>	Black-spotted Bare-eye	Ojo-Pelado Moteado de Negro	U	—	—	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
	CONOPOPHAGIDAE	GNATEATERS	JEJENEROS							
290	<i>Conopophaga peruviana</i>	Ash-throated Gnatcatcher	Jejenero de Garganta Ceniza	R			○	○	○	○
291	<i>Conopophaga ardesiaca</i>	Slaty Gnatcatcher	Jejenero Pizarroso	R			○	○	○	○
	GRALLARIIDAE	ANTPITTAS, TAPACULOS & ANTHRUSHES	TOROROIS, TAPACULOS Y GALLITOS HORMIGUEROS							
292	<i>Hylaptes berlepschi</i>	Amazonian Antpitta	Tororoi Amazónico	R			○	○	○	○
293	<i>Myiothera campanisona</i>	Thrush-like Antpitta	Tororoi Campanero	R			○	○	○	○
294	<i>Liosceles thoracicus</i>	Rusty-belted Tapaculo	Tapaculo de Faja Rojiza	R			○	○	○	○
295	<i>Formicarius colma</i>	Rufous-capped Antthrush	Gallito Hormiguero de Gorro Rufo	C			○	○	○	○
296	<i>Formicarius analis</i>	Black-faced Antthrush	Gallito Hormiguero de Cara Negra	C			○	○	○	○
297	<i>Formicarius rufifrons</i>	Rufous-fronted Antthrush	Gallito Hormiguero de Frente Rufa	R			○	○	○	○
	FURNARIIDAE	WOODCREEPERS, FOLIAGE-GLEANERS, SPINETAILS & ALLIES	TREPADORES, COLAESPINAS Y SIMILARES							
298	<i>Sclerurus caudatus</i>	Black-tailed Leaf-tosser	Tira-Hoja de Cola Negra	R			○	○	○	○
299	<i>Sittasoma griseicapillus</i>	Olivaceous Woodcreeper	Trepador Oliváceo	C			○	○	○	○
300	<i>Deconychura longicauda</i>	Long-tailed Woodcreeper	Trepador de Cola Larga	U			○	○	○	○
301	<i>Dendrocincla fuliginosa</i>	Plain-brown Woodcreeper	Trepador Pardo	U			○	○	○	○
302	<i>Dendrocincla merula</i>	White-chinned Woodcreeper	Trepador de Barbilla Blanca	U			○	○	○	○
303	<i>Glyphorhynchus spirurus</i>	Wedge-billed Woodcreeper	Trepador de Pico de Cuña	C			○	○	○	○
304	<i>Dendrozetetes rufiflora</i>	Cinnamon-throated Woodcreeper	Trepador de Garganta Canela	C			○	○	○	○
305	<i>Nasicia longirostris</i>	Long-billed Woodcreeper	Trepador de Pico Largo	FC			○	○	○	○
306	<i>Dendrocolaptes certhia</i>	Amazonian barred-Woodcreeper	Trepador Barrado Amazónico	U			○	○	○	○
307	<i>Dendrocolaptes picumnus</i>	Black-banded Woodcreeper	Trepador de Vientre Bandeado	R			○	○	○	○
308	<i>Hylexetastes stresemanni</i>	Bar-bellied Woodcreeper	Trepador de Vientre Barrado	R			○	○	○	○
309	<i>Xiphocolaptes promeropirhynchus</i>	Strong-billed Woodcreeper	Trepador de Pico Fuerte	R			○	○	○	○
310	<i>Xiphorhynchus obsoletus</i>	Striped Woodcreeper	Trepador Listado	R			○	○	○	○
311	<i>Xiphorhynchus ocellatus</i>	Ocellated Woodcreeper	Trepador Ocelado	R			○	○	○	○
312	<i>Xiphorhynchus elegans</i>	Elegant Woodcreeper	Trepador Elegante	U			○	○	○	○
313	<i>Xiphorhynchus guttatus</i>	Buff-throated Woodcreeper	Trepador de Garganta Anteada	FC			○	○	○	○
314	<i>Dendroplex picus</i>	Straight-billed Woodcreeper	Trepador de Pico Recto	U			○	○	○	○
315	<i>Lepidocolaptes famalimai</i>	Inambari Woodcreeper	Trepador del Inambari	U			○	○	○	○
316	<i>Xenops tenuirostris</i>	Slender-billed Xenops	Pico-Lezna de Pico Fino	U			○	○	○	○
317	<i>Xenops minutus</i>	Plain Xenops	Pico-Lezna Simple	U			○	○	○	○
318	<i>Xenops rutilans</i>	Streaked Xenops	Pico-Lezna Rayado	U			○	○	○	○
319	<i>Berlepschia rikeri</i>	Point-tailed Palmcreeper	Trepador de Palmeras	C			○	○	○	○
320	<i>Microxenops milleri</i>	Rufous-tailed Xenops	Pico-Lezna de Cola Rufa	U			○	○	○	○
321	<i>Furnarius leucopus</i>	Pale-legged Hornero	Hornero de Pata Pálida	C			○	○	○	○
322	<i>Philydor erythrocerum</i>	Rufous-rumped Foliage-Gleaner	Limpia-Follaje de Lomo Rufo	R			○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
323	<i>Philydor erythropterum</i>	Chestnut-winged Foliage-Gleaner	Limpia-Follaje de Ala Castaña	U			○	○	○	○
324	<i>Philydor rufum</i>	Buff-fronted Foliage-Gleaner	Limpia-Follaje de Frente Anteada	C			○	○	○	○
325	<i>Philydor pyrrodes</i>	Cinnamon-rumped Foliage-Gleaner	Limpia-Follaje de Lomo Canela	C			○	○	○	○
326	<i>Anabacerthia ruficaudata</i>	Rufous-tailed Foliage-Gleaner	Limpia-Follaje de Cola Rufa	C			○	○	○	○
327	<i>Syndactyla ucyalae</i>	Peruvian Recurvebill	Peruvian Recurvebill	R			○	○	○	○
328	<i>Ancistrops strigilatus</i>	Chestnut-winged Hookbill	Pico-Gancho de Ala Castaña	R			○	○	○	○
329	<i>Automolus subulatus</i>	Striped Woodhaunter	Rondabosque Rallado	U			○	○	○	○
330	<i>Automolus ochrolaemus</i>	Buff-throated Foliage-Gleaner	Hoja-Rasquero de Garganta Anteada	C			○	○	○	○
331	<i>Automolus infuscatus</i>	Olive-backed Foliage-Gleaner	Hoja-Rasquero de Dorso Olivo	C			○	○	○	○
332	<i>Automolus rufipileatus</i>	Chestnut-crowned Foliage-Gleaner	Hoja-Rasquero de Corona Castaña	U			○	○	○	○
333	<i>Thripadectes melanorhynchus</i>	Black-billed Treehunter	Trepamusgo de Pico Negro	R			○	○	○	○
334	<i>Metopothrix aurantiaca</i>	Orange-fronted Plushcrown	Corona de Felpa de Frente Naranja	U			○	○	○	○
335	<i>Thripophaga fusciceps</i>	Plain Softail	Cola-Suave Simple	U			○	○	○	○
336	<i>Cranioleuca gutturata</i>	Speckled Spinetail	Cola-Espina Jaspeado	U			○	○	○	○
337	<i>Mazaria propinqua</i>	White-bellied Spinetail	Cola-Espina de Vientre Blanco	R			○	○	○	○
338	<i>Synallaxis gujanensis</i>	Plain-crowned Spinetail	Cola-Espina de Corona Parda	C			○	○	○	○
339	<i>Synallaxis albigularis</i>	Dark-breasted Spinetail	Cola-Espina de Pecho Oscuro	R			○	○	○	○
340	<i>Synallaxis rutilans</i>	Ruddy Spinetail	Cola-Espina Rojizo	R			○	○	○	○
341	<i>Synallaxis cherriei</i>	Chestnut-throated Spinetail	Cola-Espina de Garganta Castaña	R			○	○	○	○
	TYRANNIDAE	FLYCATCHERS	ATRAPAMOSCAS							
342	<i>Tyrannulus elatus</i>	Yellow-crowned tyrannulet	Moscaveta de Corona Amarilla	R			○	○	○	○
343	<i>Myiopagis gaimardii</i>	Forest Elaenia	Fio-Fio de la Selva	C			○	○	○	○
344	<i>Myiopagis caniceps</i>	Gray Elaenia	Fio-Fio Gris	R			○	○	○	○
345	<i>Myiopagis viridicata</i>	Greenish Elaenia	Fio-Fio Verdoso	R			○	○	○	○
346	<i>Elaenia flavogaster</i>	Yellow-bellied Elaenia	Fio-Fio de Vientre Amarillo	R			○	○	○	○
347	<i>Ornithion inerme</i>	White-lored Tyrannulet	Moscaveta de Lores Blancos	R			○	○	○	○
348	<i>Camptostoma obsoletum</i>	Southern-beardless Tyrannulet	Mosquero Silbador	R			○	○	○	○
349	<i>Phaeomyias murina</i>	Mouse-colored Tyrannulet	Moscaveta Murina	C			○	○	○	○
350	<i>Pseudocolopteryx acutipennis</i>	Subtropical Doradito	Doradito Subtropical	R			○	○	○	○
351	<i>Corythopis torquatus</i>	Ringed Antpiper	Coritopis Anillado	C			○	○	○	○
352	<i>Zimmerius gracilipes</i>	Slender-footed Tyrannulet	Moscaveta de Pata Delgada	U			○	○	○	○
353	<i>Mionectes oleagineus</i>	Ochre-bellied Flycatcher	Mosquero de Vientre Ocráceo	R			○	○	○	○
354	<i>Mionectes macconnelli</i>	McConnell's Flycatcher	Mosquero de McConnell	R			○	○	○	○
355	<i>Leptopogon amaurocephalus</i>	Sepia-capped Flycatcher	Mosquero de Gorro Sepia	C			○	○	○	○
356	<i>Sublegatus modestus</i>	Southern-scrub Flycatcher	Moscaveta Matorralera Sureña	R			○	○	○	○
357	<i>Inezia inornata</i>	Plain Tyrannulet	Inezia Simple	R			○	○	○	○
358	<i>Myiornis ecaudatus</i>	Short-tailed Pygmy-Tyrant	Tirano-Pigmeo de Cola Corta	R			○	○	○	○



Eubucco richardsoni | Lemon-throated Barbet

Photo: Inkaterra

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
359	<i>Lophotriccus eulophotes</i>	Long-crested Pygmy-Tyrant	Tirano-Pigmeo de Cresta Larga	R			○	○	○	○
360	<i>Hemitriccus flammulatus</i>	Flammulated Pygmy-Tyrant	Tirano-Pigmeo Flamulado	R			○	○	○	○
361	<i>Hemitriccus zosterops</i>	White-eyed Tody-Tyrant	Tirano-Todi de Ojo Blanco	R			○	○	○	○
362	<i>Hemitriccus iohannis</i>	Johannes's Tody-Tyrant	Tirano-Todi de Johannes	R			○	○	○	○
363	<i>Poecilatriccus albifacies</i>	White-cheeked Tody-Flycatcher	Espatullilla de Mejilla Blanca	R			○	○	○	○
364	<i>Poecilatriccus latirostris</i>	Rusty-fronted Tody-Flycatcher	Espatullilla de Frente Rojiza	R			○	○	○	○
365	<i>Todirostrum maculatum</i>	Spotted Tody-Flycatcher	Espatullilla Moteada	C			○	○	○	○
366	<i>Todirostrum chrysocrotaphum</i>	Yellow-browed Tody-Flycatcher	Espatullilla de Ceja Amarilla	C			○	○	○	○
367	<i>Cnipodectes subbrunneus</i>	Brownish Twistwing	Alitorcido Pardusco	R			○	○	○	○
368	<i>Rhynchocyclus olivaceus</i>	Olivaceous Flatbill	Pico-Plano Oliváceo	R			○	○	○	○
369	<i>Tolmomyias sulphureus</i>	Yellow-olive Flycatcher	Pico-Ancho Azufrado	C			○	○	○	○
370	<i>Tolmomyias assimilis</i>	Yellow - margined Flycatcher	Pico-Ancho de Ala Amarilla	C			○	○	○	○
371	<i>Tolmomyias poliocephalus</i>	Gray-crowned Flycatcher	Pico-Ancho de Corona Gris	C			○	○	○	○
372	<i>Tolmomyias flaviventris</i>	Yellow-breasted Flycatcher	Pico-Ancho de Pecho Amarillo	C			○	○	○	○
373	<i>Platyrinchus coronatus</i>	Golden-crowned Spadebill	Pico-Chato de Corona Dorada	C			○	○	○	○
374	<i>Platyrinchus platyrhynchos</i>	White-crested Spadebill	Pico-Chato de Cresta Blanca	C			○	○	○	○
375	<i>Onychorhynchus coronatus</i>	Royal Flycatcher	Mosquero Real	R			○	○	○	○
376	<i>Myiophobus fasciatus</i>	Bran-colored Flycatcher	Mosquerito de Pecho Rayado	R			○	○	○	○
377	<i>Terenotriccus erythrus</i>	Ruddy-tailed Flycatcher	Mosquerito de Cola Rojiza	C			○	○	○	○
378	<i>Lathrotriccus euleri</i>	Euler's Flycatcher	Mosquerito de Euler	R			○	○	○	○
379	<i>Cnemotriccus fuscatus</i>	Fuscous Flycatcher	Mosquerito Fusco	C			○	○	○	○
380	<i>Empidonax alorum</i>	Alder Flycatcher	Mosquerito de Alisos	R			○	○	○	○
381	<i>Contopus virens</i>	Eastern Wood-Pewee	Pibi Oriental	R			○	○	○	○
382	<i>Contopus cinereus</i>	Tropical Pewee	Pibi Tropical	C			○	○	○	○
383	<i>Pyrocephalus rubinus</i>	Vermilion Flycatcher	Mosquero Bermellón	C			○	○	○	○
384	<i>Knipolegus hudsoni</i>	Hudson's Black-Tyrant	Viudita-Negra de Hudson	R			○	○	○	○
385	<i>Hymenops perspicillatus</i>	Spectacle Tyrant	Viudita Pico de Plata	R			○	○	○	○
386	<i>Ochthornis littoralis</i>	Drab Water-Tyrant	Tirano de Agua Arenisco	FC			○	○	○	○
387	<i>Satrapa icterophrys</i>	Yellow-browed Tyrant	Tirano de Ceja Amarilla	R			○	○	○	○
388	<i>Muscisaxicola fluviatilis</i>	Little Ground-Tyrant	Dormilona Enana	C			○	○	○	○
389	<i>Fluvicola pica</i>	Black-backed Water-tyrant	Tirano-de-Agua de Dorso Negro	R			○	○	○	○
390	<i>Colonia colonus</i>	Long tailed Tyrant	Tirano de Cola Larga	R			○	○	○	○
391	<i>Legatus leucophaeus</i>	Piratic Flycatcher	Mosquero Pirata	C			○	○	○	○
392	<i>Myiozetetes cayanensis</i>	Rusty-margined Flycatcher	Mosquero de Ala Castaña	U			○	○	○	○
393	<i>Myiozetetes similis</i>	Social Flycatcher	Mosquero Social	FC			○	○	○	○
394	<i>Myiozetetes granadensis</i>	Gray-capped flycatcher	Mosquero de Gorro Gris	C			○	○	○	○
395	<i>Pitangus sulphuratus</i>	Great Kiskadee	Bienteveo Grande	FC			○	○	○	○
396	<i>Pitangus lictor</i>	Lesser Kiskadee	Bienteveo Menor	FC			○	○	○	○

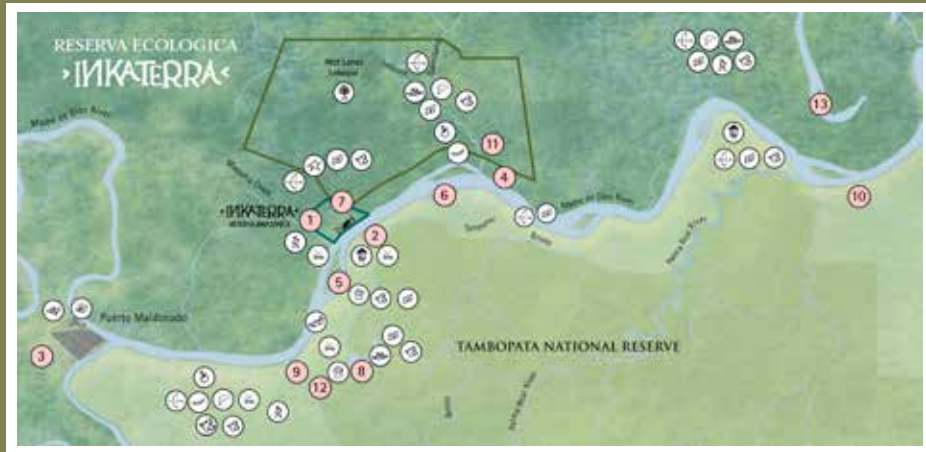
Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
397	<i>Myiodynastes maculatus</i>	Streaked Flycatcher	Mosquero Rayado	C			○	○	○	○
398	<i>Megarynchus pitangua</i>	Boat-billed Flycatcher	Mosquero Picudo	C			○	○	○	○
399	<i>Tyrannopsis sulphurea</i>	Sulphury Flycatcher	Mosquero Azufrado	R			○	○	○	○
400	<i>Empidonomus varius</i>	Variiegated Flycatcher	Mosquero Variegado	C			○	○	○	○
401	<i>Empidonomus aurantioatrocristatus</i>	Crowned Slaty-Flycatcher	Mosquero-Pizarroso Coronado	U			○	○	○	○
402	<i>Tyrannus albogularis</i>	White-throated Kingbird	Tirano de Garganta Blanca	R			○	○	○	○
403	<i>Tyrannus melancholicus</i>	Tropical Kingbird	Tirano Tropical	FC			○	○	○	○
404	<i>Tyrannus savana</i>	Fork-tailed Flycatcher	Tijereta Sabanera	C			○	○	○	○
405	<i>Tyrannus tyrannus</i>	Eastern Kingbird	Tirano Norteño	C			○	○	○	○
406	<i>Sirystes albocinereus</i>	White-rumped Sirystes	Siristes de Lomo Blanco	C			○	○	○	○
407	<i>Myiarchus tuberculifer</i>	Dusky-capped Flycatcher	Copetón de Cresta Oscura	C			○	○	○	○
408	<i>Myiarchus swainsoni</i>	Swainson's Flycatcher	Copetón de Swaison	C			○	○	○	○
409	<i>Myiarchus ferox</i>	Short-crested Flycatcher	Copetón de Cresta Corta	C			○	○	○	○
410	<i>Myiarchus tyrannulus</i>	Brown-crested Flycatcher	Copetón de Cresta Parda	C			○	○	○	○
411	<i>Ramphotrigon megalcephalum</i>	Large-headed Flatbill	Pico-Plano Cabezón	U			○	○	○	○
412	<i>Ramphotrigon ruficauda</i>	Rufous-tailed Flatbill	Pico-Plano de Cola Rufa	U			○	○	○	○
413	<i>Ramphotrigon fuscicauda</i>	Dusky-tailed Flatbill	Pico-Plano de Cola Oscura	U			○	○	○	○
414	<i>Attila bolivianus</i>	Dull-capped Attila	Atila de Ojo Blanco	C			○	○	○	○
415	<i>Attila spadiceus</i>	Bright-rumped Attila	Atila Polimorfo	C			○	○	○	○
COTINGIDAE			COTINGAS, CUERVO-FRUTEROS Y SIMILARES							
416	<i>Querula purpurata</i>	Purple-throated Fruitcrow	Cuervo-Fruterero de Garganta Púrpura	C			○	○	○	○
417	<i>Cephalopterus ornatus</i>	Amazonian Umbrellabird	Pajaro-Paraguas Amazónico	C			○	○	○	○
418	<i>Cotinga maynana</i>	Plum-throated Cotinga	Cotinga de Garganta Morada	C			○	○	○	○
419	<i>Cotinga cayana</i>	Spangled Cotinga	Cotinga Lentejuelada	R			○	○	○	○
420	<i>Lipaugus vociferans</i>	Screaming Piha	Piha Gritona	FC			○	○	○	○
421	<i>Porphyrolaema porphyrolaema</i>	Purple-throated Cotinga	Cotinga de Garganta Púrpura	C			○	○	○	○
422	<i>Gymnoderus foetidus</i>	Bare-necked Fruitcrow	Cuervo-Fruterero de Cuello Pelado	C			○	○	○	○
423	<i>Conioptilon mcilhennyi</i>	Black-faced Cotinga	Cotinga de Cara Negra	C			○	○	○	○
PIPRIDAE			MANAKINS							
424	<i>Neopelma sulphureiventer</i>	Sulphur-bellied Tyrant-Manakin	Saltafín-Tirano de Vientre Azufrado	R			○	○	○	○
425	<i>Tyrannetes stolzmanni</i>	Dwarf Tyrant-Manakin	Saltafín-Tirano Enano	U			○	○	○	○
426	<i>Chiroxiphia pareola</i>	Blue-backed Manakin	Saltafín de Dorso Azul	U			○	○	○	○
427	<i>Machaeropterus pyrocephalus</i>	Fiery-capped Manakin	Saltafín Gorro de Fuego	R			○	○	○	○
428	<i>Ceratopipra rubrocapilla</i>	Red-headed Manakin	Saltafín de Cabeza Roja	R			○	○	○	○
429	<i>Ceratopipra chloromeros</i>	Round-tailed Manakin	Saltafín de Cola Redonda	R			○	○	○	○
430	<i>Pipra fasciicauda</i>	Band-tailed Manakin	Saltafín de Cola Bandeada	C			○	○	○	○


Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
431	<i>Lepidothrix coronata</i>	Blue-crowned Manakin	Saltarín de Corona Azul	R			○	○	○	○
	TITYRIDAE	TITYRAS, BECCARDS AND ALLIES	TITIRAS, CABEZONES Y SIMILARES							
432	<i>Tityra inquisitor</i>	Black-crowned Tityra	Titira de Corona Negra	C			○	○	○	○
433	<i>Tityra cayana</i>	Black-tailed Tityra	Titira de Cola Negra	C			○	○	○	○
434	<i>Tityra semifasciata</i>	Masked Tityra	Titira Enmascarada	C			○	○	○	○
435	<i>Schiffornis major</i>	Varzea Schiffornis	Shifornis de Várzea	R			○	○	○	○
436	<i>Schiffornis turdina</i>	Brown-winged Schiffornis	Shifornis de Ala Párda	R			○	○	○	○
437	<i>Rhytipterna simplex</i>	Grayish Mourner	Plañidero Grisáceo	C			○	○	○	○
438	<i>Laniocera hypopyrra</i>	Cinereous Mourner	Plañidero Cinéreo	C			○	○	○	○
439	<i>Lanius elegans</i>	Elegant Mourner	Plañidero Elegante	R			○	○	○	○
440	<i>Lodopleura isabellae</i>	White-browed Purpletuft	Lodopleura de Ceja Blanca	U			○	○	○	○
441	<i>Pachyramphus castaneus</i>	Chesnut-crowned Becard	Cabezón de Corona Castaña	R			○	○	○	○
442	<i>Pachyramphus polychopterus</i>	White-winged Becard	Cabezón de Ala Blanca	C			○	○	○	○
443	<i>Pachyramphus marginatus</i>	Black-capped Becard	Cabezón de Gorro Negro	C			○	○	○	○
444	<i>Pachyramphus minor</i>	Pink-throated Becard	Cabezón de Garganta Rosada	C			○	○	○	○
445	<i>Piprites chloris</i>	Wing-barred Piprites	Piprites de Ala Barrada	R			○	○	○	○
	VIREONIDAE	VIREOS & GREENLETS	VIREOS Y VERDILLOS							
446	<i>Vireo olivaceus</i>	Red-eyed Vireo	Vireo de Ojo Rojo	C			○	○	○	○
447	<i>Vireo flavoviridis</i>	Yellow Green Vireo	Vireo Verde-Amarillo	R			○	○	○	○
448	<i>Hylophilus thoracicus</i>	Lemon-chested Greenlet	Verdillo de Pecho Limón	C			○	○	○	○
449	<i>Pachysylvia hypoxantha</i>	Dusky-capped Greenlet	Verdillo de Gorro Oscuro	C			○	○	○	○
450	<i>Tunchiornis ochraceiceps</i>	Tawny-crowned Greenlet	Verdillo de Corona Leonada	R			○	○	○	○
		JAYS	URRACAS							
451	<i>Cyanocorax violaceus</i>	Violaceous jay	Urraca Violácea	FC			○	○	○	○
452	<i>Cyanocorax cyanomelas</i>	Purplish jay	Urraca Purpúrea	C			○	○	○	○
	HIRUNDINIDAE	SWALLOWS & MARTINS	GOLONDRINAS Y MARTINES							
453	<i>Atticora fasciata</i>	White-banded Swallow	Golondrina de Faja Blanca	C			○	○	○	○
454	<i>Atticora tibialis</i>	White-thighed Swallow	Golondrina de Muslo Blanco	R			○	○	○	○
455	<i>Stelgidopteryx ruficollis</i>	Southern Rough-winged Swallow	Golondrina Ala-Rasposa Sureña	C			○	○	○	○
456	<i>Progne tapera</i>	Brown-chested Martin	Martín de Pecho Pardo	C			○	○	○	○
457	<i>Progne chalybea</i>	Gray breasted Martin	Martín de Pecho Gris	C			○	○	○	○
458	<i>Tachycineta albiventer</i>	White-winged Swallow	Golondrina de Ala Blanca	FC			○	○	○	○
459	<i>Tachycineta leucorrhoa</i>	White rumped Swallow	Golondrina de Lomo Blanco	R			○	○	○	○
460	<i>Riparia riparia</i>	Bank Swallow	Golondrina Ribereña	R			○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
461	<i>Hirundo rustica</i>	Barn Swallow	Golondrina Tijereta	R			○	○	○	○
	TROGLODYTIDAE & POLIOPTILIDAE	WRENS & GNATWREN	CUCARACHEROS Y SOTERILLO							
462	<i>Microcerculus marginatus</i>	Scaly-breasted Wren	Cucarachero de Pecho Escamoso	C			○	○	○	○
463	<i>Troglodytes aedon</i>	House Wren	Cucarachero Común	C			○	○	○	○
464	<i>Campylorhynchus turdinus</i>	Thrush-like Wren	Cucarachero Zorzal	C			○	○	○	○
465	<i>Pheugopedius genibarbis</i>	Moustached Wren	Cucarachero Bigotudo	C			○	○	○	○
466	<i>Cantorchilus leucotis</i>	Buff-breasted Wren	Cucarachero de Pecho Anteadado	C			○	○	○	○
467	<i>Cyphorhinus arada</i>	Musician Wren	Cucarachero Musical	C			○	○	○	○
468	<i>Ramphocaenus melanurus</i>	Long-billed Gnatwren	Soterillo de Pico Largo	R			○	○	○	○
	DONACOBIIDAE	DONACOBIIUS	DONACOBIO							
469	<i>Donacobius atricapilla</i>	Black-capped Donacobius	Donacobio	C			○	○	○	○
	TURDIDAE	THRUSHES	ZORZALES							
470	<i>Catharus ustulatus</i>	Swainson's Thrush	Zorzal de Swainson	U			○	○	○	○
471	<i>Turdus hawxwelli</i>	Hauxwell's Thrush	Zorzal de Hauxwell	C			○	○	○	○
472	<i>Turdus lawrencii</i>	Lawrence's Thrush	Zorzal de Lawrence	R			○	○	○	○
473	<i>Turdus ignobilis</i>	Black-billed Thrush	Zorzal de Pico Negro	FC			○	○	○	○
474	<i>Turdus albicollis</i>	White-necked Thrush	Zorzal de Cuello Blanco	C			○	○	○	○
	THRAUPIDAE	TANAGERS, SEEDEATERS & ALLIES	TANGARAS, SEEDEATERS Y SIMILARES							
475	<i>Paroaria gularis</i>	Red-capped Cardinal	Cardenal de Gorro Rojo	C			○	○	○	○
476	<i>Cissopis leverianus</i>	Magpie Tanager	Tangara Urraca	U			○	○	○	○
477	<i>Lamprospiza melanoleuca</i>	Red-billed Pied Tanager	Tangara Pintada de Pico Rojo	R			○	○	○	○
478	<i>Nemosia pileata</i>	Hooded Tanager	Tangara Encapuchada	R			○	○	○	○
479	<i>Thlypopsis sordida</i>	Orange-headed tanager	Tangara de Cabeza Naranja	R			○	○	○	○
480	<i>Eucometis penicillata</i>	Gray-headed Tanager	Tangara de Cabeza Gris	C			○	○	○	○
481	<i>Tachyphonus cristatus</i>	Flame-crested Tanager	Tangara de Cresta de Fuego	R			○	○	○	○
482	<i>Tachyphonus rufiventer</i>	Yellow-crested Tanager	Tangara de Cresta Amarilla	R			○	○	○	○
483	<i>Tachyphonus luctuosus</i>	White-shouldered Tanager	Tangara de Hombro Blanco	C			○	○	○	○
484	<i>Lanio versicolor</i>	White-winged Shrike-Tanager	Tangara de Ala Blanca	U			○	○	○	○
485	<i>Ramphocelus nigrogularis</i>	Masked-crimson Tanager	Tangara Carmesí Enmascarada	C			○	○	○	○
486	<i>Ramphocelus carbo</i>	Silver-beaked Tanager	Tangara de Pico Plateado	FC			○	○	○	○
487	<i>Thraupis episcopus</i>	Blue-gray Tanager	Tangara Azuleja	FC			○	○	○	○
488	<i>Thraupis palmarum</i>	Palm Tanager	Tangara de Palmeras	FC			○	○	○	○
489	<i>Tangara nigrocincta</i>	Masked Tanager	Tangara Enmascarada	R			○	○	○	○
490	<i>Tangara mexicana</i>	Turquoise Tanager	Tangara Turquesa	C			○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
491	<i>Tangara chilensis</i>	Paradise Tanager	Tangara del Paraíso	C	—	—	○	○	○	○
492	<i>Tangara velia</i>	Opal-rumped Tanager	Tangara de Lomo Opalino	R	—	—	○	○	○	○
493	<i>Tangara callophrys</i>	Opal-crowned Tanager	Tangara de Corona Opalina	C	—	—	○	○	○	○
494	<i>Tangara gyrola</i>	Bay-headed Tanager	Tangara de Cabeza Baya	R	—	—	○	○	○	○
495	<i>Tangara schrankii</i>	Green-and-gold Tanager	Tangara Verde y Dorada	C	—	—	○	○	○	○
496	<i>Tersina viridis</i>	Swallow Tanager	Azulejo Golondrina	C	—	—	○	○	○	○
497	<i>Piranga rubra</i>	Summer Tanager	Piranga Roja	C	—	—	○	○	○	○
498	<i>Piranga olivacea</i>	Scarlet Tanager	Piranga Escarlata	C	—	—	○	○	○	○
499	<i>Habia rubica</i>	Red-crowned Ant-Tanager	Tangara Hormiguera de Corona Roja	C	—	—	○	○	○	○
500	<i>Dacnis lineata</i>	Black-faced Dacnis	Dacnis de Cara Negra	C	—	—	○	○	○	○
501	<i>Dacnis flaviventer</i>	Yellow-bellied Dacnis	Dacnis de Vientre Amarillo	C	—	—	○	○	○	○
502	<i>Dacnis cayana</i>	Blue Dacnis	Dacnis Azul	C	—	—	○	○	○	○
503	<i>Cyanerpes caeruleus</i>	Purple Honeycreeper	Mielero Púrpura	R	—	—	○	○	○	○
504	<i>Chlorophanes spiza</i>	Green Honeycreeper	Mielero Verde	R	—	—	○	○	○	○
505	<i>Hemithraupis guira</i>	Guira Tanager	Tangara Guira	R	—	—	○	○	○	○
506	<i>Hemithraupis flavicollis</i>	Yellow-backed Tanager	Tangara de Dorso Amarillo	C	—	—	○	○	○	○
507	<i>Conirostrum speciosum</i>	Chestnut-vented Conebill	Pico-de-Cono de Subcaudales Castaños	C	—	—	○	○	○	○
508	<i>Sicalis flaveola</i>	Saffron Finch	Chirrigüé Azafranado	C	—	—	○	○	○	○
509	<i>Volatinia jacarina</i>	Blue-black Grassquit	Semillerito Negro Azulado	C	—	—	○	○	○	○
510	<i>Sporophila schistacea</i>	Slate-colored Seedeater	Espiguero Pizarroso	C	—	—	○	○	○	○
511	<i>Sporophila bouvronides</i>	Lesson's Seedeater	Espiguero de Lesson	C	—	—	○	○	○	○
512	<i>Sporophila lineola</i>	Lined Seedeater	Espiguero Lineado	C	—	—	○	○	○	○
513	<i>Sporophila caerulescens</i>	Double-collared Seedeater	Espiguero de Doble Collar	C	—	—	○	○	○	○
514	<i>Sporophila castanaiventris</i>	Chestnut-bellied Seedeater	Espiguero de Vientre Castaño	C	—	—	○	○	○	○
515	<i>Sporophila angolensis</i>	Chestnut-bellied Seed-finch	Semillero de Vientre Castaño	C	—	—	○	○	○	○
516	<i>Coereba flaveola</i>	Bananaquit	Mielero Común	U	—	—	○	○	○	○
INCERTAE SEDIS (POR DEF)										
517	<i>Saltator grossus</i>	Slate colored Grosbeak	Picogrueso de Pico Rojo	U	—	—	○	○	○	○
518	<i>Saltator maximus</i>	Buff-throated Saltator	Saltador de Garganta Anteadá	C	—	—	○	○	○	○
519	<i>Saltator coerulescens</i>	Grayish Saltator	Saltador Grisáceo	C	—	—	○	○	○	○
520	<i>Cyanoloxia cyanoides</i>	Blue-black Grosbeak	Picogrueso Negro Azulado	R	—	—	○	○	○	○
EMBERIZIDAE										
521	<i>Ammodramus aurifrons</i>	Yellow-browed Sparrow	Gorrión de Ceja Amarilla	C	—	—	○	○	○	○
522	<i>Arremon taciturnus</i>	Pectoral Sparrow	Gorrión Pectoral	C	—	—	○	○	○	○
523	<i>Passer domesticus</i>	House sparrow	Gorrión Casero	C	—	—	○	○	○	○

Nº	TAXON / CIENTIFIC NAME	COMMON ENGLISH NAME	COMMON SPANISH NAME	FA						
ICTERIDAE										
524	<i>Psarocolius angustifrons</i>	Russet-backed Oropendola	Oropendola de Dorso Bermejo	FC	—	—	○	○	○	○
525	<i>Psarocolius decumanus</i>	Crested Oropendola	Oropendola Crestada	C	—	—	○	○	○	○
526	<i>Psarocolius bifasciatus</i>	Olive Oropendola	Oropendola Oliva	C	—	—	○	○	○	○
527	<i>Cacicus oseryi</i>	Casqued Oropendola	Oropendola de Casquete	C	—	—	○	○	○	○
528	<i>Cacicus solitarius</i>	Solitary black Cacique	Cacique Solitario	U	—	—	○	○	○	○
529	<i>Cacicus cela</i>	Yellow-rumped Cacique	Cacique de Lomo Amarillo	FC	—	—	○	○	○	○
530	<i>Cacicus haemorrhous</i>	Red-rumped Cacique	Cacique de Lomo Rojo	R	—	—	○	○	○	○
531	<i>Icterus croconotus</i>	Orange-backed Troupial	Troupial de Dorso Naranja	C	—	—	○	○	○	○
532	<i>Icterus cayanensis</i>	Epaulet Oriole	Bolsero de Hombro Pintado	C	—	—	○	○	○	○
533	<i>Molothrus oryzivorus</i>	Giant Cowbird	Tordo Gigante	C	—	—	○	○	○	○
534	<i>Molothrus bonariensis</i>	Shiny Cowbird	Tordo Brilloso	C	—	—	○	○	○	○
535	<i>Sturnella militaris</i>	Red-breasted Blackbird	Pecho Colorado Grande	C	—	—	○	○	○	○
FRINGILLIDAE										
536	<i>Euphonia chlorotica</i>	Purple-throated Euphonia	Eufonia de Garganta Púrpura	C	—	—	○	○	○	○
537	<i>Euphonia lanirostris</i>	Thick-billed Euphonia	Eufonia de Pico Grueso	C	—	—	○	○	○	○
538	<i>Euphonia chrysopasta</i>	Golden-bellied Euphonia	Eufonia de Vientre Dorado	C	—	—	○	○	○	○
539	<i>Euphonia minuta</i>	White-vented Euphonia	Eufonia de Subcaudales Blancas	C	—	—	○	○	○	○
540	<i>Euphonia xanthogaster</i>	Orange-bellied Euphonia	Eufonia de Vientre Naranja	C	—	—	○	○	○	○
541	<i>Euphonia rufiventris</i>	Rufous-bellied Euphonia	Eufonia de Vientre	C	—	—	○	○	○	○
LEYENDA / LEYEND										
ABUNDANCIA:		ABUNDANCE:								
FRECUCENCIA DE AVISTAMIENTOS		SIGHTING FREQUENCY				HORA / HOUR		ESCUCHADO / HEARD		
R = RARA		R = RARE				EXCURSION		HEMBRA / MACHO		
FC = BASTANTE COMÚN		FC = FAIRLY COMMON				VISTO / SEEN		FEMALE / MALE		
C = COMÚN		C = COMMON								
U = POCO COMÚN		U = UNCOMMON								
REVISADO POR LOS ORNITÓLOGOS VALIDATED BY THE ORNITHOLOGISTS										
DR. JOHN P. O'NEILL DR. JON FJELSA DR. MANUEL A. PLENGE DRA. IRMA FRANKE										



 EXCURSIONS / EXCURSIONES

- | | | | | |
|--|--------------------------|-----------------------------------|---------------------------------------|---------------------------|
| 1 TRAIL SYSTEM AND
RAINFOREST BY NIGHT | 3 BUTTERFLY HOUSE | 6 ESE'EJA EXPERIENCE | 9 INKATERRA CONCEPCION | 11 GAMITANA CREEK |
| 2 RIVER BY NIGHT | 4 NATIVE FARM | 7 CANOPY AND ANACONDA WALK | 10 ESA'EJA NATIVE
COMMUNITY | 12 TAMBOPATA TRAIL |
| | 5 ROLIN ISLAND | 8 LAKE SANDOVAL | | 13 LAKE VALENCIA |

Madre de Dios River Km. 15
Puerto Maldonado – Perú
F. +51 82 57 3534

Andalucía 174, Lima 18 – Perú
T. (511) 610 0400
central@inkaterra.com

USA & Canada 1-800-442-5042
UK 0-800-458-7506
Spain 900-878-172

www.inkaterra.com